ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



S/6862
2 November 1965
RUSSIAN

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИНДИИ ОТ
1 НОЯБРЯ 1965 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь сообщить Вам о следующих новых нарушениях соглашения о прекращении огня и о других инцидентах, вызванных Пакистаном:

Джамму и Кашмир

Сектор Керан

1. 27 октября 1965 г. пакистанские войска открыли огонь из 4,2- и 3-дюймовых минометов по нашим войскам в районе, площадь которого охватывает девять миль к востоку и тринадцать с половиной миль к востоку-северо-востоку от Керана.

Сектор Титхвал

2. 27 октября 1965 г. было замечено, что сорок пять пакистанских солдат окапывались в районе, находящемся в четырех милях к югу-юго-западу от Титхвала.

3. 27 октября 1965 г. было замечено, что тридцать пакистанских солдат прибыли в район, находящийся в шести милях к юго-востоку от Титхвала.

Сектор Ури

4. 27 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска укрепляли оборонительные позиции в районе, находящемся в пяти с половиной милях к западу-северо-западу от Хаджи-Пир.

Сектор Пунч

5. 27 октября 1965 г. было замечено, что шестнадцать пакистанских солдат окапывались в районе, находящемся в пяти с половиной милях к западу от Пунча.

Сектор Мендхар

6. 28 октября 1965 г. пакистанские войска вели огонь из 3,7-дюймовых гаубиц в районе, площадь которого охватывает четыре с половиной мили к западу-юго-западу и семь миль к западу-северо-западу от Мендхара.

7. 28 октября 1965 г. пакистанские войска открыли огонь из пулеметов по нашим войскам в районе, находящемся в четырех с половиной милях к западу-юго-западу от Мендхара.

Сектор Акхнур

8. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска устанавливали мины в районе, находящемся в шести с половиной милях к юго-западу от Акхнура.

9. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска рыли окопы и устанавливали закрытые оборонительные сооружения в районе, площадь которого охватывает три с половиной мили к юго-западу и пять миль к западу-юго-западу от моста Балвиндер.

Пенджаб

Сектор Сялкот

10. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска рыли окопы в районах, находящихся в трех с половиной милях к северо-западу и в двух с половиной милях к западу от Сучетгарха.

11. 28 октября 1965 г. в 11 ч. 15 м. было замечено, что команда пакистанской артиллерийской инструментальной разведки производила разведку в районе, находящемся в четырех милях к северо-западу от Сучетгарха.

12. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска продвигаются в районе, находящемся в трех с половиной милях к юго-западу от Сучетгарха.

13. 28 октября 1965 г. в 15 ч. 15 м. пакистанский самолет пролетел над Чобара в шести с половиной милях к северо-востоку от Чавинда.

14. 28 октября 1965 г. пакистанский реактивный самолет пролетел над районами, расположенными в пяти милях к востоку и в десяти милях к востоку-северо-востоку от Чавинда.

15. В ночь с 28 на 29 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска окапывались в районе, находящемся в четырех с половиной милях к северо-западу от Чавинда.

Сектор Лахор

16. 28 октября 1965 г. в 15 ч. 15 м. пакистанский реактивный самолет с двумя двигателями типа "Силвер" пролетел над нашими позициями в районе Дера-Баба-Нанак. Этот самолет летел в направлении от Наровала и позднее пролетел в обратном направлении.

17. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска устанавливали новые закрытые оборонительные сооружения в районе, находящемся в полутора милях к югу-юго-западу от Бхасина.

18. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска рыли коммуникационные траншеи в районе, находящемся в 1 000 ярдах к югу от Бхасина.

19. 28 октября 1965 г. пакистанские войска доставили оборонительные материальные средства в район, находящийся в 2 000 ярдов к югу от Бхасина.

20. Вечером 28 октября 1965 г. пакистанские войска стреляли в направлении района, находящегося в 400 ярдах к северо-западу от Дограи.

21. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска окапывались в районах, находящихся в одной миле к югу, в двух с половиной милях к северу и в трех милях к югу-юго-западу от Барки.

22. 28 октября 1965 г. пятьдесят пакистанских солдат прибыло в район, находящийся в одной миле к востоку-северо-востоку от Кхем-карана, и было замечено, что они срывали шпалы с железнодорожной линии.

23. 28 октября 1965 г. пакистанский самолет ближней разведки пролетел над районом, находящимся в двух милях к северо-западу от Раттоке.

Сектор Фазилка

24. 27 октября 1965 г. было замечено, что отряд пакистанских войск окапывался в районе, находящемся в 1 000 ярдах к западу от железнодорожной станции Чананвала.

25. 27 октября 1965 г. было замечено, что шесть трехтонных пакистанских автомашин направлялись из района, находящегося в полутора милях к северо-западу от Хиндумалкота в район, находящийся в двух с половиной милях к западу-северо-западу от этого места.

26. 27 октября 1965 г. пакистанские войска вели огонь из стрелкового оружия и 2-дюймовых минометов в направлении наших постов в районе Хиндумалкота и в районе, находящемся в полутора милях к северо-западу от него.

27. 28 октября 1965 г. было замечено, что пакистанские войска окапывались в районе, находящемся в пяти милях к северо-востоку от Сулайманке.

28. 28 октября 1965 г. в 21 ч. 00 м. пакистанские войска стреляли по нашей команде проводной связи в районе, находящемся в трех с половиной милях к северо-западу от Фазилки.

29. В ночь с 28 на 29 октября 1965 г. между 23 ч. 45 м. и 04 ч. 00 м. пакистанские войска стреляли по нашему патрулю в районе, находящемся в трех милях к западу-северо-западу от Фазилки.

30. 29 октября 1965 г. в 00 ч. 15 м. пакистанские войска запустили сигнальную ракету "Верн" в районе, находящемся в шести с половиной милях к юго-западу от Фазилки.

Гаджастан

31. В ночь с 27 на 28 октября 1965 г. было замечено, что многочисленный пакистанский отряд продвигался из Миаджлара в направлении Сато и Кедари-Синг-Ка-Тар, расположенных, соответственно, приблизительно в четырех с половиной милях к востоку и в семи милях к северо-востоку от Миаджлара.

32. 28 октября 1965 г. пакистанские войска стреляли по нашему гражданскому населению, собиравшему урожай с нашей стороны границы, в районе, находящемся в тридцати милях к югу-юго-востоку от Гафра.

33. 28 октября 1965 г. в 11 ч. 30 м. пакистанские войска обстреляли наш патруль в районе Сомнар, находящемся в пятидесяти шести милях к юго-западу от Бармара.

Жалобы на нарушение соглашения о прекращении огня были направлены или направляются в связи со всеми упомянутыми нарушениями.

Буду признателен за распространение настоящего сообщения в качестве документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Г. ПАРТХАСАРАТХИ

Постоянный представитель Индии при
Организации Объединенных Наций